

Zeitschrift: Das Schweizerische Rote Kreuz
Herausgeber: Schweizerisches Rotes Kreuz
Band: 64 (1955)
Heft: 8

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 01.04.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Mandeln von den Balearen sind besonders fein. Solche Mandeln und türkische Haselnüsse geniessen Sie in unserem 100% vegetabilen Speisefett

NUSSA

mit Mandeln
und Haselnüssen

Pedolin

Chem. Waschanstalt, Chur

Während unserer Werbewochen bis 10. Dezember
gewähren wir

10% Rabatt auf Regenmäntel

Ausserdem werden mit jedem Damenkleid oder Jackett-kleid, Jupon mit Bluse, Damenmantel, Herrenanzug oder Herrenmantel, die Sie bei uns chem. reinigen lassen

1 Pullover oder 3 Krawatten
gratis chemisch gereinigt

CLICHES

jeder Art für Illustration und Werbung

GRAVUREN

und Stempel für Druck- u. Präge Zwecke

CLICHEFABRIK UND GRAVIERANSTALT
PFISTERER AG., BERN
BALDERSTRASSE 30 · TELEPHON 53433

Woldecken

in prima Qualität und Ausführung für
Spitäler,
Anstalten und
Ferienheime

Tuch- und Deckenfabrik

Schüpbach & Co. Langnau / Bern

Decke, Anzug und Überwurf in einem

das ist das DUWEBA-Flachduvet mit dem farbigen, zum Waschen abnehmbaren Überzug. Durch die patentierte extra solide Abheftung ist der Inhalt gleichmässig verteilt und die Decke weich, warm und mollig. Wer Schönheit liebt u. praktisch denkt, wählt für sein Schlafzimmer DUWEBA-Flachduvets.

Prospekte und Bezugsquellen durch

W. BAUR & Co., NEUHAUSEN am Rhf.
Bettwarenfabrik

Wer seine Kinder währschaft kleidet, kauft ihnen diesen Herbst

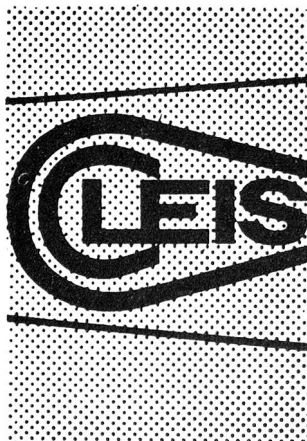
VETTER-
Ski-Holzschuhe



Art. 93020

Bezugsquellennachweis

VETTER & CIE., SCHUH-FABRIK, HUTTWIL i.E.



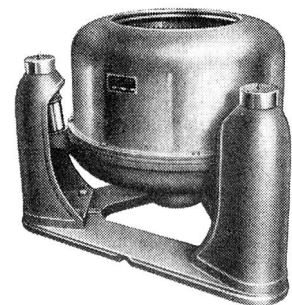
Pendelzentrifugen

mit eingebautem vertikalem Elektromotor. Diese erlauben ein Aufstellen an Orten ohne Ausführung eines grösseren Fundamentes. Durch freies Schwingen zwischen 3 Säulen wird jegliche Erschütterung eliminiert. Auch mit Sicherheitsdeckel lieferbar. Inhalt 18 und 25 kg Trockenwäsche. Verlangen Sie ausführliche Offerte.

Wäschereimaschinen-Fabrik

Tel. 061 / 85 13 33

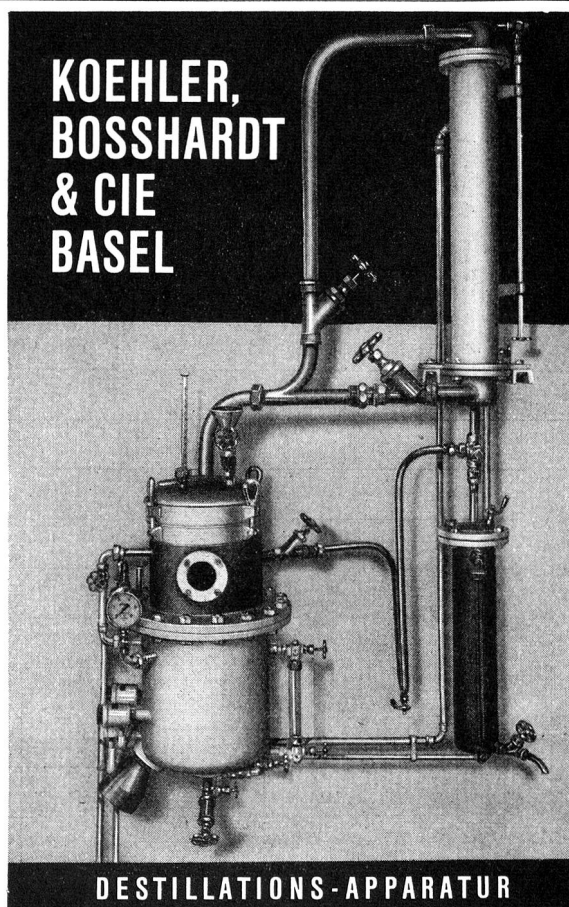
A. CLEIS A. G. SISSACH



Schindler Aufzüge Schindler Motoren



Aufzüge- und Elektromotorenfabrik
Schindler & Cie. AG, Luzern



Entwicklung der Energieabgabe im eigenen Versorgungsgebiet

JAH	LICHT	KRAFT	WARME
	kWh	kWh	kWh
1930:	14 103 000	21 419 000	10 717 000
1942:	16 239 000	23 827 000	55 362 000
1954:	38 731 000	47 895 000	151 316 000

in allen Fragen des Anschluss- und Tarifwesens erteilt
unsere **Beratungsstelle** stets gerne Auskunft

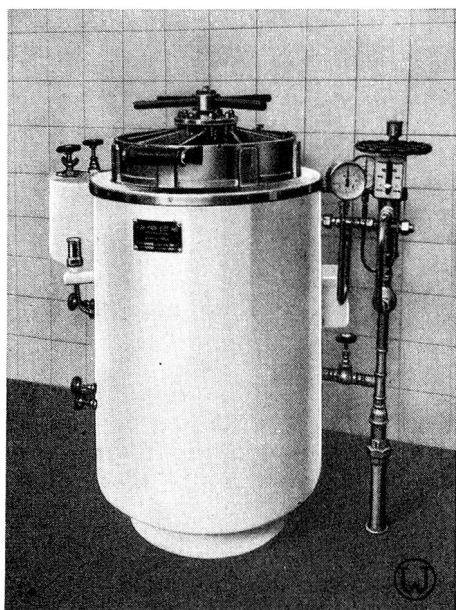


EWSB

Elektrizitätswerk der Stadt Bern

Sulgeneckstrasse 18, Telephon 2 02 21

NEUBAU Zentral-Laboratorium des Blutspendedienstes



Apparate aus rostfreiem Stahl für pharmazeutische und medizinische Zwecke. — Sterilisierapparate. — Autoklaven. Maschinen und Apparate für die Nahrungsmittelindustrie. Zentrifugen. — Pasteurisieranlagen

GEBRÜDER OTT AG, MASCHINENFABRIK, WORB

Filiale in Zürich, im Schilf 10

Maréchaux Marcel

Spenglerei

Bern Marktgasse 56

**Automatische
Wäschereianlagen**

Ferrum AG Maschinenfabrik Rapperswil

**FRITZ
OMMERLI
FENSTER**

FRITZ OMMERLI, BAUSCHREINEREI
FENSTERFABRIK, **BERN**, TEL. 5 23 75

Ausführung der gesamten
LABOR-INSTALLATIONEN
und
KUNSTSTOFFLEITUNGEN
durch die Firma

Joh. Ramseyer + Dilger

Rodtmattstrasse 102, **Bern**
Telefon (031) 8 91 81

RIOMILEX S.A.

RENENS VD
AUTOMATISCHE FLASCHEN-REINIGUNGSMASCHINEN

Für sämtliche Flaschen, wie Wein, Bier, Most, Mineralwasser, Milch, Konzentrate, Spirituosen, Öl, chemische Produkte etc.

Diese Maschinen, mit Leistungen von 300-12000 Flaschen pro Stunde, bieten Ihnen die Arbeit jahrelanger Erfahrungen auf dem ganzen Gebiet der Flaschen-Reinigung

Alle Maschinen unserer Fabrikation werden mit oder ohne Bürsten-Aggregat geliefert.

Verlangen Sie ein unverbindliches Angebot

Grundwasser- und Deckenisolation für
Trafostation Blutspendedienst sowie
PALTOX-Lieferung für Fugendichtungen besorgt

MEYNADIER

Zürich und Bern
Tel. 52 22 11 2 90 51

Lieferung aller Dachpappesorten samt
Hilfsmaterialien für Barackeneindeckungen

NEUBAU Zentral-Laboratorium des Blutspendedienstes

Gebr. Müller

Fenster- und Türenfabrik

Ittigen, Bern

Ausführung von Fenstern und Türen



A. MARTI & CIE. AG, BERN

Bauunternehmung

Telephon 5 21 52

Freiburgstrasse 133

empfiehlt sich für
Teerungen, Pflästerungen und Beläge von
Gartenwegen und Hofanlagen

R. Sturzenegger

Bau- und
Kunstschlosserei
BERN, Mezenerweg 9
Tel. 8 69 38

Delieferte Arbeiten :
Eiserne Türen und Fenster
Apparateverschaltungen

Spezialität:
Schalttafelgestelle
Verschalungen für elektr. Apparate

AG für HOLZINDUSTRIE GÜMLIGEN

Zimmerei und Schreinerei
Tel. 4 20 59 Tel. 4 24 44

empfiehlt sich
für sämtliche Zimmer- und Schreinerarbeiten

speziell für
zerlegbare Holzbauten, Lehrgerüste,
Nagelbinder, verleimte Träger, Fenster und Türen
Klapptische für Haus und Weekend
isolierte Transportkisten

Am neuen Laborgebäude wurden von uns
die Zimmer- und innere Schreinerarbeiten ausgeführt

Die 4 Kühl-, Gefrier- und Tief-
kühlräume in der Fabrikations-
und Fraktionierungs-Abteilung
wurden erstellt von der Spezialfirma

Hans Christen & Co.

Frigidaire

Bern, Seilerstrasse 3, Suvahaus
Telefon 2 87 11

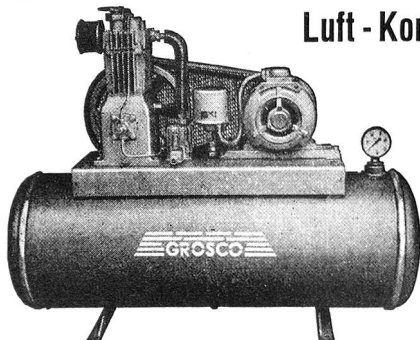
**SCHWACHSTROM-
TELEPHON-
PERSONENSUCH-
LICHTSIGNAL-
UHREN-**

® 79400

Hasler^{AG}Bern

ANLAGEN

Luft - Kompressoren



liefert an
Laboratorien
Sanatorien
Kliniken
Spitäler usw.

das langjährige
Fachgeschäft

GROSSENBACHER & CO. AG

Bern, Hirschengraben 8 Telefon (031) 2 77 51-54



L. HERZOG'S SÖHNE

BAU UNTERNEHMUNG
HOCH- UND TIEFBAU EISENBETONBAU
BERN-LORRAINE

Ausführung der
Erd-, Maurer-, Eisenbeton- und
Verputzarbeiten

Pullover, Westen

etc. für *DAMEN*
HERREN
KINDER

von

Hungerbühler & Co. Kreuzlingen
Strickwarenfabrikation



Gegründet 1834

**Jurassische
Bettfedernfabrik**

Charles Schoppig

DELSBERG Bernerstrasse 4

Die Marke

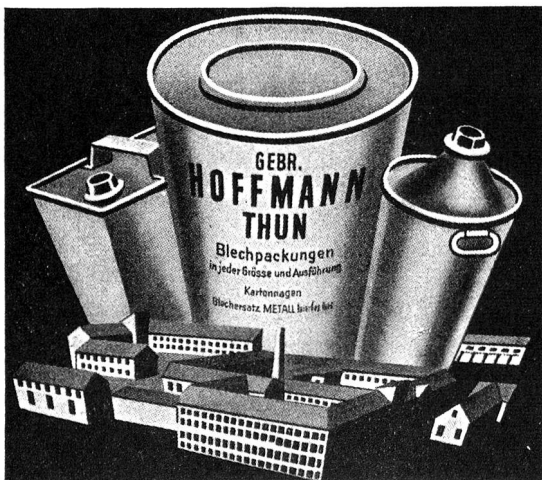


bietet Gewähr

für gute Qualitäten in
**Bett-, Tisch-
u. Küchenwäsche**
am Meter
und konfektioniert

AG WEBEREI WETZIKON

Leinen- und Baumwoll-Weberei
Betriebe in Wetzikon und in Bäretswil
Verkaufsbureau: Zürich Brandschenkestrasse 45



Wibrua

WIDMER-BRUNNER AG
Safenwil

fabriziert:

Patentmatratzen, Schoner, Obermatratzen
in allen Ausführungen.
Deckbetten, Steppdecken und Überwürfe.



Der Kenner prüft,

LUCUL-

Qualität entscheidet

Spezialfabrik
für feine Bouillonprodukte:

LUCUL-Nährmittelfabrik AG Zürich 11/52

GOESSLER

**Schreibpapiere
Briefumschläge**

FÜR JEDEN BEDARF

H. GOESSLER & CIE. AG. ZÜRICH



Jugend-
Schuhe



Schliessmann & Müller AG
Spezial-Kinderschuhfabrik
Märwil TG



WOLLDECKEN

in beige und grau
gute, warme Qualität

Verlangen Sie unsere
unverbindliche Offerte

F. & E. Stucki's Söhne

Tuchfabrik Steffisburg
Telephon (033) 250 01

Verkaufsgeschäft in Thun: Untere Hauptgasse 15
Telephon (033) 224 53



Tafelmesser
und -Bestecke
aus rostfreiem
Edelstahl

WENGER & CO. S.A. Delémont BE
Messer- und Besteckfabrik

Selbstaufzug mit
Datum

wasserdicht
stossgeichert



RotoDatoR
21 RUBIS

Paul Buhre

Preise ab Fr. 100.—
CHRONOMETER mit
offiziellem Gangschein
ab Fr. 200.—

QUALITÄTSUHREN SEIT 1915
500 OBSERVATORIUMS-PREISE

MANUFACTURE DES MONTRES PAUL BUHRÉ S.A. LE LOCLE
Bezugsquellen werden gerne unverbindlich mitgeteilt

Weberei Sirnach — Sirnach

Baumwoll-Buntgewebe
für alle Verwendungszwecke

Baumwoll-Buntweberei
Färberei
Bleicherei
Ausrüsterei

**Tuchfabrik
Vetsch AG Grabs**

WOLLDECKEN

Kleiderstoffe
Pelerinen
Strickwolle

Gut schlafen auf *Guripor* Schaumgummi-Matratzen



Eine Wohltat für Gesunde und Kranke!

● hygienisch ● formfest ● leicht zu reinigen ● mottensicher

Die ideale und kostensparende Matratze für Patienten- und Personalbetten

Hersteller: GUMMI-WERKE RICHTERSWIL A.G. RICHTERSWIL ZH Tel. 051 96 01 53

Steppdecken Flaum-Wollfüllung
 Bettüberwürfe in gesteppter
 Ausführung
 Couchdecken
 Asco Hygiene-Daunendecken
 mit abnehmbarem Anzug
 (waschbar)
 Flaumbettwaren
 Asco-Schlafsäcke
 Dekorationsstoffe

Asco

STAPPDECKEN-SPEZIALFABRIK
A. STAUB & CO. SEEWEN-SCHWYZ

Telephon (043) 3 10 78

Bezugsquellen weisen wir gerne nach

RADIO-SCHWEIZ

Aktiengesellschaft für drahtlose Telegraphie
und Telephonie

DIREKTION:

Bern, Hauptpostgebäude, Telephon 2 26 03

Telegraphiert

VIA RADIOSUISSE

**Direkte drahtlose Verbindung mit allen
Teilen der Welt**

Telegramme «Via Radiosuisse» können bei
sämtlichen schweizerischen Telegraphen-
büros aufgegeben werden

Die Taxen sind die nämlichen wie für den
Drahtverkehr



Direktion in Zürich, Bleicherweg 19
Vertreter in allen grösseren Ortschaften

Unfall-, Kranken-, Haftpflicht-,
Landwirte-, Hausangestellten-, Kinder-,
Reisegepäck-, Reiseunfall-,
Wasserleitungsschaden-, Glas-,
Motorfahrzeug-Haftpflicht-, Automobil-Kasko-,
Automobil-Insassen-, Einbruchdiebstahl-

VERSICHERUNGEN

Schweizer Präzision



HERMES

Paillard S. A. mit Werken in Yverdon und Ste-Croix baut fünf verschiedene HERMES-Modelle, jedes einzelne eine Spitzenleistung seiner Preisklasse.
Modelle schon ab Fr. 245.—

HERMAG

Hermes-Schreibmaschinen AG. Zürich
Waisenhausstr. 2, Tel. 25 66 98. Generalvertretung für die deutsche Schweiz



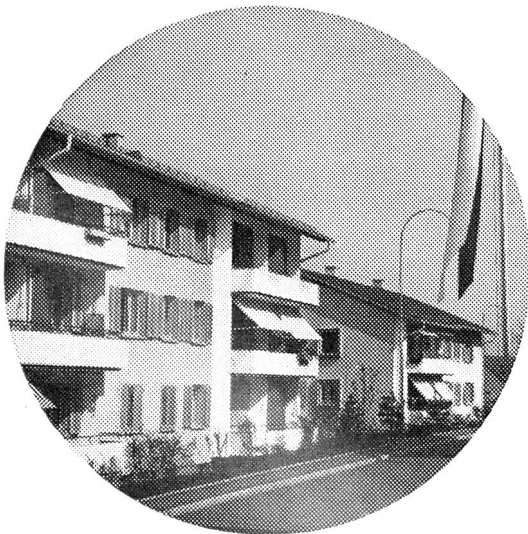
NESCAFÉ

Reiner Kaffee-Extrakt in Pulverform

Durisol

MAUERWERK

das bewährte Baumaterial



DURISOL AG FÜR LEICHTBAUSTOFFE
Dietikon (ZH) Telephon (051) 91 86 65

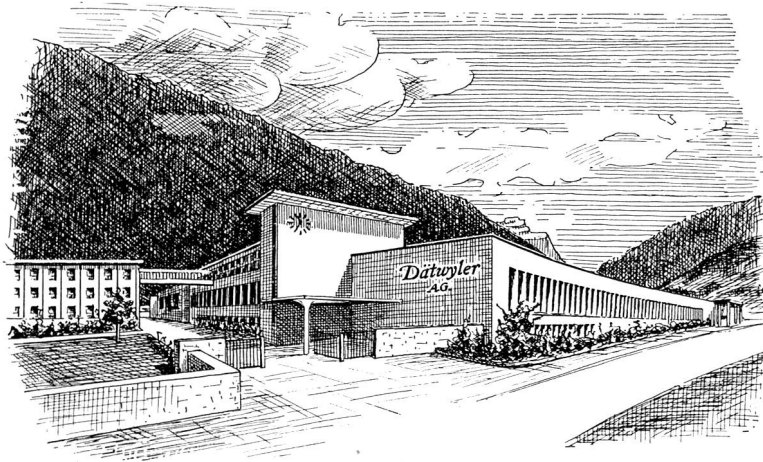
Wagons

Schlieren

Rolltreppen

Aufzüge

SCHWEIZERISCHE WAGONS- UND
AUFZÜGEFABRIK AG. SCHLIEREN-ZH



Drähte und Kabel

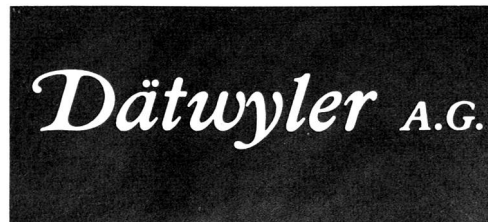
Kupferdrähte und -seile, blank oder verzinkt, hart, halbhart, weich, steif, halbsteif oder flexibel / Kupferwicklungsdrähte mit Baumwoll-, Seide-, Papier-, Asbest-, oder Glas-isolation / Lackdrähte DUR-Spezial hämmerbar, SOLVIT lötlbar, IPSOFIX lötlbar und selbstbindend / Hochfrequenzlitzen mit Lack/Seide- oder Lack/Nylon-Isolation / Kupferleiter mit Gummi- und Thermoplast-Isolation nach SEV-, VSM- und SBB-Vorschriften, Bleikabel mit Gummi- und Thermoplast-Isolation nach SEV-, PTT- und SBB-Vorschriften / Telefon- und Apparatedrähte und -Kabel mit Lack/Textil- oder durchgehend gefärbter ALTHEN-Isolation nach PTT-Vorschriften / Signal- und Fernmeldekabel / Hochspannungskabel mit Polyäthylen-Isolation / Hochfrequenz- und Tonfrequenzkabel / Röntgenkabel, Neonkabel und Wärmekabel / Autolicht-, Zünd- und Anlasserkabel / Flugzeugkabel / Isolierrohre, Stahlpanzerrohre und Thermoplastrohre / Isolierband in Stanniol- oder Dosenpackung / Isolier- und Abdeck-Lacke

Technische Gummiprodukte

Gummi-Schläuche mit und ohne Einlagen für Druck- und Saugzwecke für Wasser, Säuren, Laugen, Öle, Treibstoffe, Getränke, Luft, Staub, körnige Körper usw. / Techn. Gummiformartikel wie Dichtungen, Membranen, Schall- und Schwingungsdämpfer, Rundschnurringe / Gummi-Spritzartikel in jeder Profilgestaltung / Gummi-Walzenbezüge / Rad- und Rollenbezüge sowie Vollgummireifen für Transportgeräte und andere techn. Zwecke / Sohlen und Absätze schwarz und farbig / Gummi-Platten mit und ohne Einlagen für Dichtungszwecke, Fournierpressen usw. / Schläuche, Platten, Folien, Form- und Spritzartikel aus thermoplastischen Kunststoffen

Bodenbeläge

Korkparkett Typ «Protecta» und Plastokorkparkett «Altdorf» in Einheitsplatten, mit Nut und Kamm, auch kombiniert verlegbar, Stellfriese und Hohlkehlen / Plastofloor «Altdorf» in Form von Bahnen / Gummi-Boden- und -Treppenbeläge «Altdorf», grosse Auswahl in verschiedenen Dessins / Trolleybusbodenbeläge / Gelochte Gummimatten



Schweizerische Draht-, Kabel- und Gummiwerke, Altdorf-Uri

Blutplasmaflaschen (Mod. ASM)

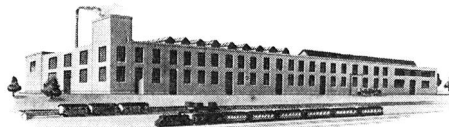
Infusions- und Injektionslösungs-Flaschen

aus sterilisierbarem Neutralglas der

Glashütte AG. Wauwil-Luzern

Lager und Verkauf:

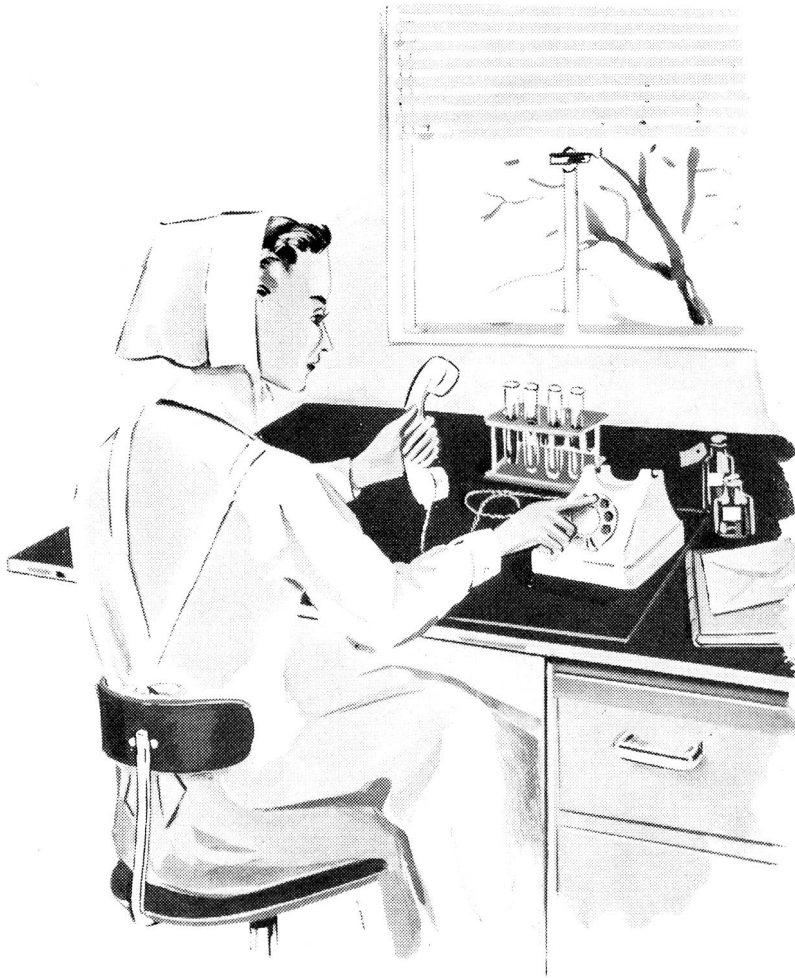
MÜLLER & KREMPEL AG, Zürich





**ALBISWERK
ZÜRICH A.G.**

ALBIS-ANLAGEN IM SPITAL

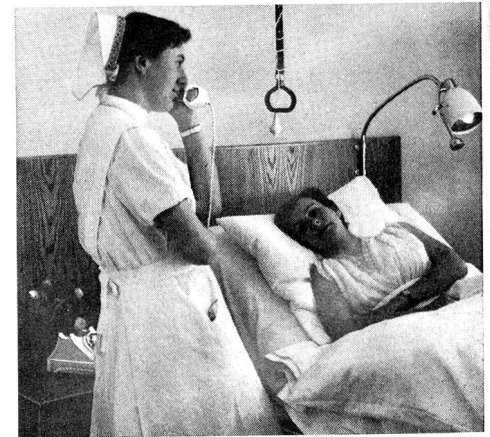
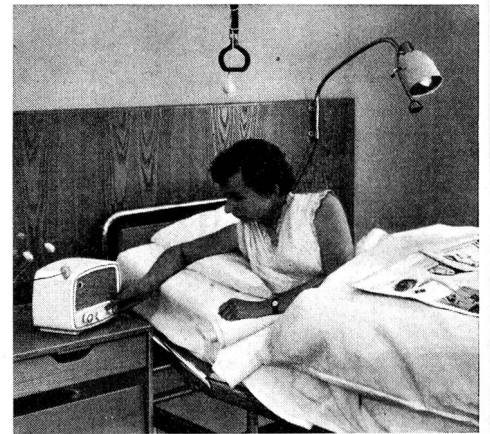


SCHWESTER, BITTE

Unzählige Dispositionen müssen von Arzt und Schwester täglich getroffen, Aufträge erteilt, Anfragen beantwortet werden. Die modernen ALBIS-Telephon- und Lichtruf-Anlagen erleichtern dem Pflegepersonal seine opfervolle Aufgabe und geben dem Patienten ein erhöhtes Gefühl von Ruhe und Sicherheit.

ALBIS-TR-Empfänger bringen Freude und Abwechslung ins Krankenzimmer. Die formschönen Geräte zeichnen sich durch natürliche Tonwiedergabe aus.

Neueste Forschung, verbunden mit unserer langjährigen Erfahrung in Projekt und Bau von Schwachstrom-Ausrüstungen, bürgen für zeitgemässe Anlagen.



ALBISWERK ZÜRICH AG. ALBISRIEDERSTRASSE 245 ZÜRICH 47
VERTRETUNGEN IN BERN, LAUSANNE UND ZÜRICH